



**Данное издание оцифровано
в Воронежской областной
универсальной научной библиотеке
им. И.С. Никитина**

394018, г. Воронеж, пл. Ленина, 2 / ул. Орджоникидзе, 36

Понедельник– четверг 9.00-20.00

Суббота, воскресенье 12.00-20.00

Пятница -выходной

<http://vrnlib.ru>
<http://vk.com/vounb>
e-mail: vounb@mail.ru
+7 (473) 255-05-91

ВОРОНЕЖСКІЯ ЕПАРХІАЛЬНЫЯ ВѢДОМОСТИ.

Воскресенье 24 іюля 1911 года.

ВЫХОДЯТЪ ЕЖЕНЕДѢЛЬНО.
Цѣна годовому изданію 5 р.
За полгода 2 р. 50 к.

№ 30

Адресъ Редакціи:
Воронежъ. Духовная
Семинарія.

Отъ Воронежской Алексѣевской второклассной школы.

1) Въ Воронежской Алексѣевской второклассной школѣ свободна вакансія старшаго учителя по русскому языку съ вознагражденіемъ 540 руб. въ годъ, при готовой квартирѣ. Желаящіе занять эту должность, преимущественно студенты Семинаріи, подаютъ прошенія на имя Преосвященнѣйшаго Владімира, Епископа Острогожскаго.

2) Въ виду открытія въ настоящемъ учебномъ году при той же Алексѣевской школѣ двухгодичнаго дополнительнаго курса для приготовленія помощниковъ законоучителей, съ начала наступающаго учебнаго года открывается вакансія завѣдующаго и законоучителя сей школы съ вознагражденіемъ по 600, руб. въ годъ, а по открытіи дополнительнаго курса съ вознагражденіемъ по 1560 руб. въ годъ. На должность завѣдущаго и законоучителя школы, а потомъ и курсовъ приглашаются желающіе съ высшимъ академическимъ образованіемъ или пріобрѣвшіе достаточную педагогическую опытность, особенно въ дѣлѣ воспитанія и руководства юношей.

ВЫШЕЛЪ ТРЕТЬИМЪ ИЗДАНІЕМЪ СБОРНИКЪ ЦЕРКОВНЫХЪ ПѢСНОПѢНІЙ

СЪ ПЕРЕВОДОМЪ ИХЪ НА РУССКІЙ ЯЗЫКЪ.

Составилъ Ключарь Московскаго придворнаго Верхоспасскаго собора Протоіерей В. УСПЕНСКІЙ.

Вышедшій въ настоящее время третьимъ изданіемъ, составленный Сборникъ главною своею цѣлью имѣетъ удовлетвореніе давно уже назрѣвшей потребности участія молящихся въ *общенародномъ церковномъ пѣніи*. Устраиваемыя теперь почти повсемѣстно внѣбогослужебныя собесѣдованія даютъ возможность, *при пособіи Сборника*, разучивать церковныя пѣснопѣнія съ народомъ и приготовляться къ исполненію ихъ во время Богослуженія. Соотвѣтственно указанной цѣли, въ составъ Сборника внесены: церков. пѣснопѣнія *всенощнаго бдѣнія и литургіи* и изъ *воскресной службы*: стихиры (всѣхъ 8 гласовъ), тропари, кондаки, прокимны, ирмосы изъ службъ *дванадцятихъ праздниковъ*: стихиры, тропари, кондаки, величанія, прокимны и ирмосы; изъ службы *во Св. Пасху*: канонъ съ тропарями, ипакои, кондакъ, икосъ, стихиры Пасхи, часы поскальные; изъ службъ *В. поста*: *первой седмицы и страстной седмицы* (каждаго дня страстной недѣли), *ц. пѣснопѣнія изъ приготовительныхъ недѣль къ В. посту, въ недѣлю Антипасхи*. Изъ службъ *въ праздники святыхъ и Богородичныхъ*—тропари и величанія *общіе Богородицѣ и святымъ* и изъ службъ *молебныхъ пѣній*: на начало всякаго добраго дѣла, благодарственный молебенъ при началѣ ученія отроковъ, малое водоосвященіе, *изъ чина погребенія, пашихиды, таинствъ Крещенія, Брака и Елеосвященія* и изъ *заупокойной службы въ субботу мясопустную*.

Всего въ составъ Сборника вошло 436 стихиръ, до 200 тропарей и кондаковъ, ирмосы 35 каноновъ (до 275 ирмосовъ св. Пасх. тропар. кан.), болѣе 120 прокимновъ и болѣе 50 ц. пѣснопѣній, неизмѣняющихся во время Богослуженій (до 1000 ц. пѣснопѣній). Въ концѣ cadaго отдѣла Сборника сдѣланы *приложенія, заключающія краткія свѣдѣнія о Христіанскомъ Богослуженіи* (о всенощномъ бдѣніи и литургіи, о великопостномъ Богослуженіи, особенности Богослуженія Св. Пасхи, Рождества Христова и двенадцатыхъ праздниковъ съ указаніемъ символическаго значенія всѣхъ обрядовъ) *и о таинствахъ.*

Въ виду совершеннаго незнанія или плохого знанія массою ц. славянской грамоты, — всѣ пѣснопѣнія на церк.-славянскомъ языкѣ напечатаны русскимъ (гражданскимъ) шрифтомъ (крупный цицера) съ раздѣленіями ихъ для остановокъ на музыкальныя строки. А дабы сдѣлать содержаніе пѣснопѣній понятнымъ для поющихъ, параллельно славянскому тексту помѣщенъ въ Сборникъ *переводъ* ихъ на русскій языкъ.

Такое содержаніе Сборника дѣлаетъ его весьма полезнымъ и удобнымъ для *всякаго рода духовныхъ хоровъ* и поособіемъ *для регентовъ.* Пѣвчіе не только сельскихъ, но и городскихъ хоровъ, въ большинствѣ случаевъ, недостаточно знаютъ славянскую грамоту, чѣмъ затрудняется разучиваніе и исполненіе измѣняемыхъ пѣснопѣній службъ (стихиръ, тропарей, ирмосовъ и т. п.), особливо когда цѣлому хору приходится пѣть ихъ по одной богослужебной книгѣ (миней, тріоди и др.).

Какъ извѣстно, наши церковныя пѣснопѣнія являются богатымъ матеріаломъ для бесѣдъ и поученій. Внесенный въ Сборникъ переводъ вышеуказанныхъ пѣснопѣній можетъ служить весьма полезнымъ *пособіемъ для проповѣдниковъ*

при составленіи поученій, какъ на праздники, такъ и на разные случаи (при молебствіяхъ и требахъ).

На бывшемъ въ іюль мѣсяцѣ 1909 г. съѣздѣ Законоучителей свѣтскихъ учебныхъ заведеній Сборникъ былъ предложенъ на разсмотрѣніе вмѣстѣ съ докладомъ „*О воспитаніи въ учащихся сознательнаго отношенія къ Богослуженію*“, въ коемъ, между прочимъ, авторомъ была развита мысль о *желательности и возможности организаци общаго церковнаго пѣнія среди учащихся*. Комиссія, обсуждавшая докладъ, вполне согласилась съ выраженнымъ мнѣніемъ и признала Сборникъ вполне пригоднымъ пособіемъ при организаци общаго пѣнія въ учебныхъ заведеніяхъ. Другая Комиссія того же съѣзда, при разсмотрѣніи вопроса *о методѣ преподаванія Богослуженія* въ 3-мъ кл. гимназіи, признала Сборникъ полезнымъ пособіемъ при преподаваніи ученія о Богослуженіи и въ свѣтскихъ учебныхъ заведеніяхъ. Означенныя постановленія Комиссій были обсуждены и утверждены общими собраніями Съѣзда. Постановленія съѣзда о.о. Законоучителей утверждены Св. Синодомъ (Церк. Вѣд. 1910. № 38). Журнальнымъ постановленіемъ Учебнаго Комитета, утвержденнымъ Св. Синодомъ, Сборникъ допущенъ въ библіотеки духовно-учебныхъ заведеній въ качествѣ пособія при прохожденіи ученія о Богослуженіи и при обученіи церковному пѣнію.

Весь сборникъ съ приложеніями заключаетъ въ себѣ 17 печат. лист. (544 стр. въ 16 д. печ. л.), изданъ на лучшей бумагѣ сравнительно со вторымъ изданіемъ. *Цена безъ пересылки 50 коп.* При требованіи 100 экз. и болѣе — 30% уступки (35 к. за экз.); *пересылка во всѣхъ случаяхъ за счетъ покупателя.*

Книги высылаются за наличныя и наложнымъ платежомъ.
*Адресъ: Москва, Новоспасскій монастырь. Настоятелю
Монастыря.*
